



САМУР

№ 3 (156) 2004-йисан 25-март

1992-йисан январдилай акъатзава

РЕДАКТОРДИН ГАФ

ДАМАХ АЯ, РЕХНЕ КУТАМИР!

Гаф атый чкадал лугъун лезгийриз хас къилих я. Ам чинал, кичле тахъана, векъидаказ лугъун лезгилини лишан я. Чи халкъдиз гзафни-газф гъурмет гъанвай жигъетрикай сад я им. Ингье са бязи вахтара гаф векъидаказ лугъуни риклер тларда.

И дуныядал хъультул гаф хътин лукъман авач. Дердер, гъамар, хажалатар арадай акъудун патал лугъуз тежедай хътин дарман я верци гафар. Анжас вучиз ятлани мискывилди менфят къачуда чна ихътин гафарикай. Рикл ахъайдай, руѓь кутадай гафар къериз-цларуз къведа чи мецел.

Күнне фикир ганатла, бязи лезги дидеяр чин велед - рив "я къейиди", "я кайиди" лугъуз раҳада. Фагъум та - вуна, адан манайриз фикир тагана лугъуда абуру ихътин гафар. Са бязи жегыл дидеири лагъайлла, чин аялриз алхишар ийидач. Гъелбетта, им чи адетрих газлазни алакъалу я. Диде-бубадин, яран дидедин, яран бубадин, яран стхадин патав аял къужаҳда къуна адаш чан-рикл авун айиб я лугъудай къузызбуру. Гъавиляй алхишар авун бадейрин хивез вегъедай. Бадейрин алхишар лагъайлла, са акъван пара жедачир. Югъидийифди зегъмет чугвазвай, кар-кеспидих гелкъевезвай бадейриз, на лугъуди, аялар патал вахт жагъидачир.

Садра зал вичин хтулдиз верцидаказ алхишар ийизвай баде душиш хъанай: "Я цаварин Рагъ!", "Я вилерин экв!", "Я гатфарин вирт!", "Я дагъларин жив!", "Я риклин къил!".. Адан алхишар булахдин яд хъиз рикл кужумдайбур тир. Ван атайбурун сивик хъвер акъатзай. Къуд йиса авай аял хвешила вучдатлани тийижиз амай.

Бес вичиз гъа ихътин чими гафар ван хъайи аялдин рикл гъиссери цукъ акъудачни? Аялдин хизан, хуър, ватан, дуныя клаңардачни?

Захъ са мектебдин юлдаш авай. Абурун къвале гъамиша сурун къай къекъведай. Хуш къведачир чаз и хи - зандикай. Бубадикай кичела аялри витл акъуддачир. Дидедин месик, на лугъуди, къулек галай. Рикл чукъульдай и къвали. Иней акъатна хъфиз кълан жедай заз. Абурун аяларни гъа чеб хътинбур тир. Гадаяр пел чуруубур, рушар тимил раҳадайбур.

Гъа инал лагъана къланда: векъивилеринни къайивилерин бине къвале эцигзавайди я. Къе са бязи хизанра, мукъва-къилийрин арада авай серинвилерин себеб, бубайри лагъайвал, аял къепинамаз ведиш тавун, гъвечизмаз адак инсанар кълан хъунин руѓь кутун тавун я.

Гагъ-гагъ япарихъ ахътин векъи гафар галукъуда хъи, гульле акъур хъиз жеда инсандиз. Лашуни тлардач, гафуни тларда, гапурди атлудач, меси датлайди. Гъикъван кутугай гафар жагъурнава бубайри...

"Самур" газет акъудайдалай инихъ гафарин аламат мадни хъсандиз къатунзава чна. Ара датана чаз акъул гузвайбур, чаз - журналистриз газет гъыкл акъудатла, герек тир фактар гъи саягъда гъилик ийидатла чирзайбур пайде хъана. Гъатта: "Күнне флан макъала флан саягъда къхъена клаңзайди тир", - лугъудайбурни ава. Гъиле къелем къуна икъван гагъди са цлар къхъенвачир, газет патал материал гъазурун вучтин кар ятла тийижир ихътин ксар акурла, мадни чи бубайрин гафар рикл хъведа: "Алакъайда ийида, алакъдачирда чирда". Эхъ, чна алакъазайвал, аямди ва келзазайбуру талабзайвал газет акъудава. Чи халкъдин чал хъуз, меденият вилик тухуз алахъзава. Са ни ятлани разивал къалурун, "баркалла" лугъун патал вай, хайи халкъдиз къуллугъ авун патал. Чи кратиҳ рехне кутазвай, чакай гъалатлар хкудиз алахъзайбур патал чакъ атлай жаваб ава: "Чна икл ийизва, алакъатла, күнне чалайни хъсан - доз ая!"

Дуныя виликан дуныя туш. Инсанарни виликанбу - рулад тафаватлу я. Гила вирибуру умун къилихрин, хъсан хесетрин инсанрихъ язлава. Психологи месяят къалурзайвал, пел чурубурукуйни мез тукъульбурукай яргъал хъана клаңзава. Алакъунар авай инсанрик рехнеярни синихар кутазвай ксар негъ авун герек я.

Хар түрдә хур гатада лугъуда лезгийри. Чун "халкъ" лагъана къелемдив эгечнавай журналистар я. Чакъ рикл кузвайбур, чаз күмек гузвайбур тимил аватлани руѓьдай аватзавачир ксар. Маса халкъарин векилри чин газетизни журналистриз къалурзайвай къайгъударвал акваз рикл тлар жезвайбур.

"Жуванди" лагъана адалди дамах ийин, хъсанвиле - риҳъ язлавайбур алхишарун инсандин ивида хъана клаңзайди я...

ЯРАН ЙИКЪАР АЛУКЪНА...



Акваз-такваз, фараш векъерал ракъинин нурар хъиз экъя жез, жуъреба-жуъре рангаралди къацу чуруара нехишар тваз, гъаваяр чими хуунивай инсанрин риклер шадвилин гъиссерив ацлурис, вазларин йикъандавай-къуз гурлу жезвай ванералди - "зун къвезва ракъар гваз, суварар гаваз", - лагъана, чуълларани къамара гъарай туна, алукъна яран варз, чи рикл атай гатфар!

Рагъ вичин зарлу кифер ахъайна, лезги тават хъиз, хуърезва цавара. Чими нурарив дуныя ацлурис, чилериз мублагъивал, инсанриз гумрагъивал баҳш ийизва ада. Къуд пад къацу жезва. Векъер, хъчар акваз-акваз чиливай хкаж жезва, тарарин хилерал къуркълар дақлунва - цукъ ахъайиз къланз. Къериз-цларуз цукъверни ахъайнава. На лугъуди, тёбиатдин суваря, вири шад я.

Цукъверал вилер алаz мани лугъузва билбиди. Вичив кълан цукъвер вахкай гатфар теснифзава ада. Цийи свас хъиз дигизвай тёбиатдиз баҳшава билбиди вичин манияр. Зи рикл Кесиб Абдуллагъян чи бубади гъамиша тикардай цларин хъvezva:

Билбил - вуна гъарайзава хурам яз,
Аквазва чаз гила дуныя тларам яз.
Фирвал я чун дуныядилай верем яз,
Низ амуқай дуныя я вун, баҳтавар?!

Са легъзеда заз гъакъикъатдани дуныя ичи ва манасуди хъиз жезва. Амма вай, билбиди масакла лугъузвай. Адан ванцихъ күтъягъ тежер ашкъ авай. Адан шад маниди пакағъан йикъак чи умуд кутазвай, саки ада чалал атана, чехи шаирдиз жаваб гузвай:

Шаир, за икл гъарайзава хурам яз,
Аквазва заз умуръ "вад къан мугъман яз".
Фейила зун и дуныядлай "верем яз",
Гел амуқъда, зи манидин, баҳтавар!

Залан хиялривай къакъудзава зун билбиди. Умуръ вад къанди, къуруди, четинвилерив ацланвайди ятлани, ам гъавайдыа ракъур тавуна, жуван рехъ жагъурна клаңзайдайди, а рекъе жуван гел туна клаңзайдайди рикл хизвай билбиди. Гележегдик умуд кутунайти тир адан мани. Умудлувал кутазвай ада инсанрик.

Гатфар атанва. Къуд пад къацу жезва. И къузыз, амма гъар гатфарихъ жегыл хъижевай тёбиатди цийивилерихъни хъсанвилерихъ эвер гузва чаз. Михъи, экъу гъиссер таваза чи риклера...

Зияла АГЪАВЕРДИЕВА,
Дагъустандин Гъукуматдин
Университетдин студент.

ЧАКАЙ КХЪЕНАЙ...

ТАКАБУРЛУБУР Я.

Чин дагълар ва лугъуз тежедай къван иер тёбиат хъиз ина яшамиш жезвай инсанарни такабурлубур я. Лезги чилерал гъар са касди мугъмандиз гъурметда.

Абурун зегъметдал гзаф рикл ала. И инсанрин зегъметдалди арадал атанвай бағълар, никлер лезги чилерин ярашух я.

Гъакъни лезгийрин мөрдвал, дузвал, саявал рикл аламуқъда.

Чин дуныякъатунал гъалтайла, ина гъар агъсакъал са чехи философ я. Санлай къачурла. лезгияр илимдихъ, чирвилерихъ ялдай халкъ я.

Д. Ж. Трунов,
1955-йис.

Алакъайда ийида,
алакъдачирда чирда.

Лезги халкъдин мисал

ВАН АВУНА

Цинин йисуз “Самур” газетдин чинриз акъатай гзаф макъалайри көлдайбурук руғы кутунва, абуру редакциядиз цүдранди чаар ракъурнава.

ФАД ГЪЯЛНА КЛАНЗАВА

■ Фадлай “Самур” газет келзивай заз, адан эхиримжи тилитда чап хъянвай къье макъаладикай жуван фикирар лугъуз кланзана. Сад лагъайди, Дүньядин Вири Лезгийрин Югъ малумарун. И месэладин гъакындин “Самур” дин чинриз акъатнавай макъала лап важиблуди я. И кар фикирда къуна за Магъачкъалада акъатнавай “Самур” журналин “Лезги газет”дин редакцийизни чаар ракъурнава.

За фагъумзивайвал, Дүньядин Вири Лезгийрин Югъ и пуд печатдин органдин редакторин, гъакыни Дағыустандин ва Азербайжандын леэзи интегрингендин векилрин иштирекиледи съезд ва я собрание кылес тухвана, гъанал малумарна кланзана. Мярекат къиле тухун патал Магъачкъала шегъер генани кутугайди я. Инал акъудай къарап леэзи, азербайжан ва урус чаларал акъатнавай газет ва журналра чапна кланзана.

Зи риклик къалабулук тутазвай къвед лагъай месэла чал я. “Катран мука кард жеда” твар ганвай макъалада (“Самур”, 2004-йисан 23-февраль) къиенвайвал, литературный чал вилик тухудайла вири диалектар фикирда къун чарасуз я. Дегъ чавара халкъди менфят къачур гафар арадал хун патал чаз цийи, битав словарар кланзана. Гафариз баянтар гудай словарар иллаки важиблуди я. Сад лагъай месэла хызы, и месэлани фад гъялна кланзана.

Эмирмет Новрузов,
Кыргызстан

ДИАЛЕКТРИКАЙ МЕНФЯТ КЪАЧУН

“Самур”дин эхиримжи тилитда чапнавай “Катран мука кард жеда” макъалади зун мад гъильера хайи чалакай фагъум ийиз мажбурна. Авторди хъсандин къиенна хыи, чал вилик тухунин, девлетлу авунин рекъерикай садни диалектрай гафар къачун я. Са шакни авачиз, леэзи литературный чал мадни къенин виа фасылту авун чи буржи я. Амма и кар къилиз акъуддайла диалектра авай халис леэзи гафарни риклемай ракъурна кланзава.

Гъурметли редакция, күнен “Гафалаг”-дихъ галаз санал, чак атунивай, Кыуба диалектдин гафарни чап авунтайла, хуп! хъсан тири. Чан литературын чал хызы, чи диалектарни гележек не- силар патал хвена кланзана.

Имран ФЕРЗАЛИЕВ

РИКЛЕЛАЙ АЛУД ТИЙИН

■ Играли редакция, виридаш ашката тирвал, Кыргызстандин Тыгыржаларин хуър лезгийрин лап къадим хъурерикий сад я. Ина гъар къван са тарих я. И хуърун чилерай пуд къатунин сурар, тарихдин амуқыяр жағынна. Хуърун сур чаварин лишанар хъенвай хызы, адан ағылайрини чи са бязи къадим адетар, ацукун-къарагын хъенва.

Вини Тыгыржал хуъре дидедиз хъайи зун са шумуд ийис я инаи күч хъана. Алай вахтунда зи хизан Самур поселокда яшаша жезва. Зи 79 яшар хъанва. За редакциядиз чар ракъурин себеб Яран сувар я. Вири леэзи хуъвера хызы, Тыгыржалдин Яран суварих галаз алакъалу адетар къедалди хъенва. Гъатта чахы тыгыржалвайри Яран сувариз кылди теснифнавай гафарни ава. Заз чиз, и гафар маса лезгийизни чир хъунуху герея я. Кылди хуърера арадал атанвай манири, бендери санлай чи фольклор мадни девлетту ийизва.

Яран чавауз гадаярни рушар са шумуд къерети түкүүрнә хуър тирвал къекъведай. Са къеретди цүлкөверикай хранвай элкөвей чиле къадай, мулькуда цирнавай

къульуун къацарап авай клаца, пуд лагъай къеретди гүнүн (руш нини), къуд лагъай къеретди пешералди безетмишнавай пеше-пай (гудул) къадай. Абуру хордалди Яран манияр лугъудай:

*Raklap, daqlar gatana,
Яран сувар атана.
Яран сувар ваз хуурай,
Паяр вири заз хуурай.*

* * *

*Къацу гаттар фад хъана,
Эллэр вири шад хъана.
Селемадик галайды
Иситладин дад хъана.*

Суварин юкъуз цаяр авуна, хуърунви-яр цайлахъандин патав къват жедай. Цайлахъандилай хкадардай чавауз ихтиин гафар лугъудай:

*Цаяр, ятар аваз хууй,
Гаттар, баҳтар аваз хууй.
Чими ийкъар агатрай,
Къаяр чалай алатрай.
Алатрай къуй, алатрай,
Палар чавай къакъатрай.*

Рагъданых вирибурун вацун къере авай “Ирид стх” пирел фидай. Пирез икрам авурдалай күүлүх абуру вацун цик гыл куттадай ва ихтиин гафар лугъудай: “Чи умумырар и ятар хызы миҳыди, чи баҳтар Яран ракъар хызы экүүди хуурай.” Ахпа жеғылпур ағысакъаларин несигъатрик ва къульуз дишегълийрин алшишик яб акалдай.

Хуъре Яран мелер ва Яран меҳъярарни жедай. И мярекатрал акъван хъсан манияр лугъудай хыи. Са мани зи рикел гипалди алама:

*Яран мелер бул хуурай,
Гъардахъ ацай къул хуурай.
Бахту хуурай жаванар,
Къалин хуурай хизанар.*

Гъайиф къедай кар ам я хыи, къверда-вай ихтиин манияр рикелай аллатзая. Адатризин са акъван амал хъийизмаз. Гъавиялай за лугъузва: ша, чан ихтиин хъсан адетар садрани рикелай алуд тийин.

Шихмурат САДИРОВ.

QÜRUR Hİ SSI DUYURUQ

■ Hörmətli redaksiya! Mən “Samur”un adı oxucularından biriyəm. Lakin bir çox oxucuların fərqli olaraq, bu qəzeti çox sevirdim, onunla nəfəs alıram, onsu darixiram. Qəzeti növbə ilə oxuyur, sonra səliqə ilə yığılıb saxlayırıq. Biz ondan ana dilimizin ətrini alırıq. Barlı-bərəkətlili torpağımızın, zümrüd meşələrimizin, buz bulaqlarımızın, başı qarlı dağlarımızın ab-havasını duyuq qəzetdən. Dünyanın müxtəlif ölkələrinən yaşayış,

ləzgi adını hər yerde uca tutan alimlərimizin, idmançılarımızın, müxtəlif peşə sahiblərinin uğurları barədə oxuyanda qəlbən fəxr edir, qürur hissi duyuruq.

Gör nə qədər qədim və zəngin tariximiz var. Siz hər dəfə öz məqalələrinizlə bu tarixin qaranlıq səhifələrini üzümüze açır, bilmədiyimiz neçə-neçə mətbəbdən bizi agah edirsiniz. Nə qədər məşhur ləzgi varmış! Onların hünərinən böyük əməllərindən

oxuduqca mənənən ucalırıq. Dilimizin, mədəniyyətimizin, adət-ənənələrimizin qorunub saxlanmasında və inkişaf etdirilməsində qəzətin hədsiz dərəcədə böyük rolu var. Amma bəzən mənə elə gəlir ki, gündəlik həyatımızda nə isə çatmir. Çatışmayan ləzgi dilində televiziya verilişləridir. Hüquqi, demokratik dövlət quruluşumuz indiki dövrə respublikamızda yaşayış ayrı-ayrı xalqların dillərində televiziya verilişlərinin

təşkil son dərəcə vacibdir. Bu, bizə Azərbaycan Respublikası Konstitusiyasının verdiyi hüquqlardan geniş istifadə etməyə, dilimizin və mədəniyyətimizin inkişafına nail olmağa imkan verər. Bu, təkcsə mənənə arzum deyil, minlərlə həmətənimiz isteyidir. İnanişiq kİ, demokratik yolla irəliyən müstəqil respublikamızda bu məsələ də tədricən öz həllini tapacaq.

humayət CƏFƏROVA.



İNKİŞAF EDƏCƏK

"Azərbaycan Respublikası regionları -nın sosial-iqtisadi inkişafı Dövlət Programı (2004-2008-ci illər)" ilə əlaqədar ölkəmizin ayrı-ayrı bölgələrində konkret işlər görülməyə başlanıb. Programda nəzərdə tutulduğu kimi Quba, Qusar və Xaçmaz rayonlarında da sosial-iqtisadi sahələrdə xeyli inkişaf olacaq.

QUBA

2004-2008-ci illərdə Quba rayonunda meyvəciliyin, taxılçılığın, heyvandarlığın inkişaf etdirilməsi üçün mühüm tədbirlər həyata keçiriləcək. Emal sənayesinin inkişafına diqqət artacaq. Dağılıq ərazilərdə kənd təsərrüfatının inkişafının təmin edilməsinə və əhalinin həyat səviyyəsinin yaxşılaşmasına qayğı göstəriləcək.

Yaxın üç-dörd il ərzində Quba şəhəri-nə su xətti çəkiləcək, əllər və şəhid ailələri üçün 12 yaşayış binası inşa olunacaq.

Qələdüz kəndində 240 şagirdlik, Səbətələr kəndində 192 şagirdlik, Susay kəndində 240 şagirdlik məktəb binaları tikiləcək. 2 məktəb əsaslı təmir olunacaq, 4 məktəbdə 320 şagirdlik 16 əlavə sınıf otaqları tikiləcək.

QUSAR

Taxılçılığın və heyvandarlığın, konser-leşdirilmiş meyvə-tərəvəz məhsulları istehsalının inkişaf etdirilməsindən ötrü əsaslı tədbirlər görüleceklər. Təbii sərvətlərən səmərəli istifadə və əhalinin məş-ğulluğunun təmin olunması üçün konkret işlər görüleceklər. Arıcılıq daha da inkişaf etdiriləcək.

2005-ci ildə Şahdağ Milli Parkının yaradılması, əhaliyə mədəniyyət xidmətinin yaxşılaşdırılması, 2004-2008-ci illərdə yeni tibb müəssisələrinin tikintisi nəzərdə tutulub.

Həmin dövrə Qusar və Samur çaylarında sahilbərkitmə işləri aparılacaq. Samur çayında baş su götürüçü qurğunun təmir-bərpası, Samur-Abşeron kanalının 27 kilometrlik hissəsinin təmir-bərpası, təsərrüfatlararası kanalların yenidən qu-rulması təmin ediləcək.

Avaran kəndində 192 şagirdlik, Xürel kəndində 240 şagirdlik, Kiriq kəndində 240 şagirdlik məktəb binaları tikiləcək, 6 məktəb əsaslı təmir olunacaq, 1 məktəbdə 40 şagirdlik 2 əlavə sınıf otağı istifadəyə veriləcək.

XACMAZ

Meyvəciliyin, taxılçılığın, tərəvəzçiliyin, heyvandarlığın inkişaf etdirilməsi ilə əlaqədar kompleks tədbirlər görüleceklər. Balıqcılığın və balıq emalı sənayesinin müasir texnologiya əsasında yenidən qu-rulmasına nail olunacaq.

10 kənddə içməli suya tələbatı ödəmək üçün artezian quyuları qazılacaq. Quşçuluq sənayesi bərpa ediləcək. Uzümçülük və şərabçılıq inkişaf etdiriləcək.

2005-ci ildə əllər və şəhid ailələri üçün yaşayış binaları tikiləcək. 2007-ci il -də əllərin bərpa mərkəzi inşa olunacaq.

Rayonda turizmin inkişafı ilə əlaqədar xüsusi tədbirlər həyata keçiriləcək. Yeni tibb müəssisələri tikiləcək. Nabran qəsə-bəsində 80 nəfərlik "Flamingo" beynəlxalq turizm mərkəzi yaradılacaq.

Hər biri 240 şagirdlik Çiləgir kənd orta, Çarxıquşçuluq kənd əsas və Bostançı kənd orta məktəb binaları tikiləcək. 5 məktəb əsaslı təmir olunacaq. 4 məktəb -de 240 şagirdlik 12 əlavə sınıf otaqları inşa olunacaq.

(Əvvəli qəzetimizin 23 fevral 2004-cü il tarixli sayında)

QARANLIQ SƏHİFƏLƏR

Sairin həyat və yaradıcılığının qaranlıq səhifələrini arayanda öncə onun yaşadığı dövrdə baş vermiş hadisələri, tarixi şəraitini nəzərdən keçirmək lazımdır. Bu prinsipə əsaslanıb üzün illər apardığımız axtarışlar nəticəsində ilk dəfə olaraq, Əmirəli haqqında indiyedək araşdırılmamış bir sıra məxəzələr aşkar etdi. Həmin məxəzələr bunlardır: 1) Rusiya Mərkəzi Arxivinin materialları (ЦАР. III. отд. 4 эксп. д. 150. Показание руководителя Кубинского восстания Гаджи Мамеда во время следствия после его ареста.) 2) Rusiya Mərkəzi Dövlət hərbi Tarix Arxivinin materialları (ЦГВИА. ф. ВУА. д. 6210. л. 16; д. 6356. л. 13-39; д. 6512. л. 15-30) A.F.Desimonun "Исторические сведения о бывших вольных общинах Кубинской провинции, составляющих ныне Самурский округ" oşegki ("Северная пчела" журнали, 1837-ci il.). 4) 1913-1918-ci illərdə "Djariyat Dağıstan" qəzeti redaktorluq etmiş Dağıstan alimi Əli Kayayevin "Dağıstan alımlarının biografiyası", "Terriqət və Dağıstanda müridizm" əsərləri (Rusiya EA Dağıstan EM-nin Tarix, Dil və Ədəbiyyat İnstitutunun əlyazmaları fondu, is 1678).

Bu məxəzələrdəki məlumatlar bizə Əmirəli Tihirjalvinin şəxsiyyətini, onun niyə silaha sarıldığını, müstəmləkəçilərlə necə mübarizə apardığını, Sibire niyə sür-gün edildiyini, həmçinin sairin Şeyx Məhəmməd Yarağı, İmam Qaziməhəmməd və Şeyx Şamil kimi tarixi şəxsiyyətlərlə münasabatlarını mü-əyyənləşdirməyə imkan verir.

Arxiv materiallarının göründüyü kimi, Əmirəli Qubada 1810-cu ilə kimi təhsil alıb. Yerli əhalinin car generallarına mü-qavimət göstərdiyi 1810-1811-ci illərdə o, doğma kəndində idi. O vaxtadək haq-sızlıq qarşı mübarizənin yalnız şahidi olan Əmirəli 1815-ci ildə bu hadisələrin bilavasıt iştirakçısına çevrilir. Bu da sa-bəbsiz deyildi.

1815-ci ildə car generalı Quryev Qu-ba əyalətinin Yargun (həzrə) kəndini tutmaq, burada hərbi qurğular yaratmaq, sonra isə Samur dərəsinin kəndlərini əla keçirmək istəyir. O vaxt bölgədə böyük nüfuza malik yargunlu Xanbutay bəy generalının yanında bir neçə aqsaqqal gön-dərək xahiş edir ki, kəndi döyüş meydanına cəvirməsin. Bəyin xahişindən xosu gəlməyən general deyir: "Bizim borcu-muz ordunu yeritmək, sizin borcunuz isə itəet etməkdir." Belə ultimatum Xanbutay bəyin xoşuna gəlmir və o, Yargun, Əcəxür, Zuxul, Tihirjal və başqa kəndlərin əhalisini ayağa qaldıraraq 5 minədək döyüşü toplayır. Ayrı-ayrı dəstələrə zu-xullu hacı Əli Əsgər, tihirjali Əmirəli, imamqulukəndli Əbdürəhman, qubali Məhəmməd və axılı İbrahim rəhbərlik edirdi. Rus zabitlərinin etiraf etdikləri kimi, Xanbutay bəyin seçdiyi taktika və ləzgilərin döyüşkənləri qarşı qoşununa baha başa gəlmişdi. A.F.Desimonun yazdığı kimi, rus generalları "Quba əyalətinin ləzgiləri heç vaxt öz torpaqlarından qoşunların keçməsinə yol vermir" sözlərini unutmuşdurlar. Həmin döyüşlərdə iştirak etmiş polkovnik N.Yuryev demişdi: "... Bu döyüşdə ləzgilər car qoşunu ilə misli görünməmis cəsareti döyüdü və hər iki tərəfdən çox qan töküldü". Ümumiyyətə, hərbi məlumatlardan göründüyü kimi, 1815-1816-ci illərdə car generalları Qu-ba və Kure ləzgiləri ilə döyüşlərdə 27 ober-zabit, 2700 aşağı rütbəli hərbçi və əsgər itirmiş, 200-dən çox rus əsgəri kontuziya almışdı.

Son döyüşdə ağır yaralanan Xanbutay bəy müstəmləkəçilərlə mübarizəni davam etdirməkdən ötrü qüvvələri qoru-yub saxlamağı məsləhət görür. Ona görə də əsas qüvvə hacı Əli Əsgərin başçılığı ilə dağlara çəkilir. Onlar geri çəkilənə kimi rus qoşununun qarşısını almaq Əmir-əliyə və qubali Məhəmmədə tapşırılır. İki günlük döyüşdən sonra sağ qalan 100-dən çox adam ruslar tərəfindən mü-hasırəyə alınır. General Yermolov Əmirəli və Məhəmməd də daxil olmaqla 40 nəfəri sürgünə göndərir. Yarı yolda bir neçə nəfər, o cümlədən Əmirəli də qaqçaşa nail olur.

Cəza yerine çatmamış qaçan Əmirəli müvəqqəti olaraq, düşmənin gözündə yayınmağı qət edir və Mək-kə ziyanətinə yola düşür. 1817-ci ilin sonunda geri qayidaraq, Yuxarı Yara-ğ'a yollanır. Buraya gələndə o, artıq hacı idi. Yuxarı Yaraq mədrəsəsində oxuyarkən bacarığı, istədədi və sava-di ilə seçilən Əmirəli xalq arasında böyük nüfuz qazanır. Tanınmış ləzgi alımı, fəlsəfə elmləri doktoru, ədəbiyyatşunas ve yazılı Əhəd Ağayev haqlı olaraq yazar ki, ümumləqliyi xarakteri daşıyan Yarağ islam mərkəzində Kure dairəsinə hacı Abdulla, Samur dairəsinəni isə hacı Əmirəli təmsil edirdi. (Əhəd Ağayev. Məhəmməd Yarağı (rusca), Moskva. 1996. səh. 60-61).

MÜBARİZƏ... YENƏ MÜBARİZƏ

General A.P.Yermolov Şərqi Qafqaz-da "parçala, hökm sür" siyaseti ilə yanaşı özünün belə bir ideyasını da həyata keçirirdi: "Bu ölkədə hər cür qeyri-rus millətlər məhv edilməlidir". (Əsədəz C. İstoriyikəsənki ob управлении Кавказом. Tiflis. 1909. t. 1. c. 35).

Ləzgilərin "qiyamçı ruhu" onu da-ha çox hiddətləndirirdi. 1819-cu ildə general I Nikolayraportunda yazmışdı: "Ləzgilərin azadlıq uğrunda mübarizəsi, müstəqiliyə məhəbbəti və qiyamçı ruhu heyret doğurur." (ЦГВИА. ф. ВУА. д.

Arif bilir neyçün yanar ürəkər, hər ürəkdə atəş olmaz, köz olmaz.

Əmirəli Tihirjalvi

dağlı xalqlara qarşı eyni vaxtda hücuma keçin, dağlıların üşyanlarına birdəfəlik son qoyun, onları həmşəlik tabe olmağa mecbur edin. Bütün torpaqlarını, xüsüsən aran ərazilərini, əsas yaşayış məntəqələrini ələ keçirib, onları ərzaq vasitələrindən məhrum edin ki, tabe olsunlar." (Кавказский сборник. Tiflis. 1887. c. 150).

həmin əmri alan kimi, feldmarşal İ.Paskeviç ilk növbədə müridiñin idəya rəhbəri olan Məhəmməd Yarağını ələ keçirməyi qərara alır və bununla əlaqədər Dağıstandakı rus qosunlarının komandanı general-leytenant Qrabbe xüsusi tapşırıq verir. Stabs-kapitan K.I.Pruşanovski-nin yazdırına görə İ.Paskeviç vaxtilə general Yermolovun dəfələrlə cəhd göstərməsinə baxmayaraq, tutu bilmədiyi Seyx Məhəmməd Yarağını ələ keçirmək üçün bütün vasitələr-dən istifadə edirdi.

Əmirəli bu məsələlərdən xə-bərsiz idil və ge-cə-gündüz, yo-rulmaq bilmədən Quba əyaləti kəndlərinin əha-lisini mübarizəye səfərber edirdi. Tezliklə onun səyi nəticəsində bir neçə silahlı dəstə yaradıldı. 4 minə yaxın adamı əhatə

edən həmin dəstələrə yargunlu Şixmə-həmməd, xuzulu hacı Əli Əsgər, kusnəti Şəlim, xululu haciməhəmməd və qubali Usman əfəndi rəhbərlik edirdi. Əlavə olaraq, hil və İmamqulukənd sakinlərindən de 200 nəfər onlara qoşulmuşdu.

General Qrabbe Şeyx Məhəmmədin təqibdən yayınaraq, Tabasarana gəldiyini esidir. O, pul verib bir neçə satqının köməyi ilə Məhəmməd Yarağının olduğu yeri dəqiqləşdirir və qəfildən onu yaxalayır. Bu faktı tarixçi V.Potto da özünün "Qafqaz müharibəsi" kitabında təsdiq edir. Yerli əhalidən ehtiyat edən general Qrabbe Məhəmməd Yarağını 500 əsgərdən ibarət müşayiət dəstəsi ilə Tiflisə yola salır. Bir neçə tabasaranlı bu barədə hacı Əli Əsgər xəbər verir və o da Əmirəlini məsə-lədən agah edir. Onlar müəllimlərini azad etmək üçün Zuxul kəndinin 30 verstliyində rus əsgərlərinin qarşısını kəsirlər. Axtılı Asvarın dəstəsi də quballara köyməyə gəlmişdi. Bir neçə saat davam edən döyüdə car əsgərləri məhv edilir. Əmirəli və hacı Əli Əsgər seyxi Asvarın dəstəsi ilə yenidən Tabasarana yola salır.

Müəllimini azad edən Əmirəli dəstəsinin sağ qalan adamları ilə dağlara çəkilir və bir müddətdən sonra yenidən müəlliminin təhlükəsizliyi ilə məşğul olur. 1831-ci ilin avqustun əvvəlindən 200 atlı ilə Tabasarana gələn imam Qazimə-həmməd burada Şeyx Məhəmməd Yara-ğ ile görüşür və onun evində qalır. Hələ Yarağ mədrəsəsində oxuyarkən şeyxin qızı hafisə turulmuş Qaziməhəmməd müəllimine onun qızı ilə evlənmək istədiyini bildirir. Məhəmməd Yarağının xeyir-duası ilə cavanlarının toyu olur. Bir neçə gündən sonra imam müəllimini də götü-rüb Avaristana qayıtmayı qarara alır. General Qrabbenin duyuq düşdüyüni bilən Qaziməhəmməd tədbirli tərəpnəməyi qəra-rı alır. O öz dəstəsi ilə Şeyx Məhəmməd Yarağının gizli yollarla Avaristana aparır. Əmirəliyə isə izə dushman rus əsgərlərinin azdırmağı tapşırır. Yarı yolda Əmirəli öz dəstəsi ilə sayca bir neçə dəfə çox olan car əsgərləri ilə vuruşmali olur. Bu döyüdə yaralınan və Qrabbenin elinə keçir. Şair feldmarşal İ.Paskeviçin emri ilə Sibirə sürgün edilir. Əmirəli sürgünə yola düşərkən heç nəyin onu mübarizə-çəkindirə bilməyəcəyinə işarə edərək yazmışdı:

Gözəl ellər, Əmir kimi arife,
Sibir nədi, sürgün nədi, qal nədi?

Müzəffər MƏLİKMƏMMƏDOV.
(Ardı var)

1934-cü ilin baharı idi. Şaxtalı-boşanlı qışdan sonra insanların könlüğe bir ilgilə gəlməmişdi. Şahdağın qarı əri dikcə təbiət oyanır, torpaqda bərəkət cüccərirdi. Dağlar qoynunda yerləşən Əniq kəndinin camaati də bahar qayğıları ilə yaşıyır. Martin 10-da Şixanməd kisinin ailəsində 6 qızdan sonra ilk oğlan uşağı dünyaya gəldi. Ona İbrahimxəlil adını qoydu.

Kiçik yaşlarından atasını itirən İbrahimxəlili yetimlər çərmixə çəkmışdı. Körvər uşaq ürəyini qəmlər yircirdi. Yetimlik azmış kimi insanlara sefalet, acliq gatırən Böyük Vətən müharibəsi onu həyatına çəkdi. Lakin bunları onu "qarğı at" sürməkdən, kirşə ilə sürüşməkdən, güllü çəmənliliklərdə ayaqaya - lən gəzərək öz ömrünün cəhilmərini aşmaqdan məhrum edə bilmədi.

14 yaşından kolxoza işləyən İbrahimxəlil Əniq kənd orta məktəbini bitirib 1952-ci ildə İkiliq Quba Müəllimlər Institutunun fizika-riyaziyyat fakültəsinə daxil olur və 1954-cü ildə oranı bitirək, Bakıya gelir. Həmin il Azərbaycan Dövlət Universitetinin fizika-riyaziyyat fakültəsinə daxil olur. O, tələbəlikdə riyaziyyat elmine olan böyük həvəsi ilə seçilir.

Bir az vaxt tapan kimi doğma Əniqə tələsərdi. Burada onun yolunu anasından başqa Ağabənu adlı bir qız da hasrətlə gözləyirdi. 1959-cu ildə o, bu qızla ailə həyatı qurdur. Universiteti bitirən İbrahimxəlili təyinatla Azərbaycan Elmlər Akademiyasının Riyaziyyat və Mexanika İnstitutuna göndərilir və kiçik elmi işçi vəzifəsində çalışır.

1960-cı ildə onu Azərbaycan Elmlər Akademiyasının hesablaşma Mərkəzine keçirirlər. hesablaşma Mərkəzi tərəfindən gənc mütəxəssis təhsilini davam etdirmək üçün Kiyev şəhərinə aspiranturaya göndərilir.

O, Kiyev Dövlət Universitetinin "Ehtimal nəzəriyyəsi və riyazi statistika" ixtisası üzrə məqsədli aspiranturaya daxil olur.

1963-cü ildə Tbilisi şəhərində keçirilən beynəlxalq elmi konfransda etdiyi çıxış alımların diqqətini cəlb edir və bu istedadlı gəncin gələcəyindən xəbər verir.

1964-cü ildə Ukrayna Elmlər Akademiyasının Riyaziyyat İnstitutu, Kibernetika İnstitutu və Baş Astronomik Observatoriyası İnstitutlarının birləşmiş müdafiə şurasında ehtimal nəzəriyyəsi üzrə namizədlər disser-tasiyasının müvəffəqiyyətə müdafia edir.

1964-1968-ci illərdə o, Azərbaycan Elmlər Akademiyasının Kibernetika Institutunda baş elmi işçi vəzifəsində işləmişdir.

1968-1970-ci illərdə D.Bünyadzadə adına Azərbaycan Xalq Təsərrüfatı İnstitu-

tunun ali riyaziyyat kafedrasında baş müəllim vəzifəsində çalışmışdır. 1971-ci ildə o, dosent seçilir.

1977-ci ildə Ukrayna Elmlər Akademiyasının Riyaziyyat İnstitutunun elmi surasında doktorluq dissertasiyasını müdafiə etmiş İbrahimxəlilov ehtimal nəzəriyyəsi və riyazi statistika sahəsində respublikamızda ilk elmlər doktoru və professorudur. Bu sahədə onun elmi axtarışlarının nəzəri və praktiki cəhətdən nə qədər dəyərlidir.



ehtimal nəzəriyyəsi cəmiyyətinin I Ümumdünya Kongresində "Qauss prosesləri statistikasının bir problemi haqqında" adlı elmi məruzə ilə çıxış etmişdir.

Bir çox beynəlxalq konfranslarda: Tbili-si (1963), Kiyev (1965, 1973, 1999), Vilnius (1973, 1978, 1981, 1989), Daşkənd (1979, 1986), Bakı (1993) İbrahimxəlilovun etdiyi elmi məruzələr Azərbaycan elminin böyük inkişafından xəbər verirdi.

Riyazi statistika üzrə çoxlu monoqrafiyaların, elmi-metodiki vəsaitlərin, 100-dən artıq elmi və populyar məqalənin müəllifi olan İbrahimxəlil müəllimin 40-dan artıq əsəri xarici ölkələrdə çap olunmuşdur.

O, Azərbaycan Ensiklopediyasının ehtimal nəzəriyyəsi və riyazi statistika üzrə əsas məqalələrinin müəllifi və məsləhətçisidir.

A.V. Skoroxod (akademik, Ukrayna Respublikasının elm və texnika üzrə Dövlət Mükafatı laureati, ABŞ-nın Miçigan Universitetinin "Ehtimal nəzəriyyəsi və Riyazi Statistika" departamentinin rəhbəri): Profes-sor İ.Ş.İbrahimxəlilovun elmi axtarışları riyazi statistika ilə bağlıdır. Paylama parametrləri qiymətləndirmək üçün o, yeni əsullar işləyib hazırlanmışdır. Ən çox əhəmiyyətli nəticələr hilbert fəzəsində bir müşahidəyə əsaslanan Qauss proseslərin statistikasına aiddir.

E.F. Sarkov (A.Y.Pel'se adına Riga Politeknik İnstitutunun tətbiqi riyaziyyat kafedrasının müdürü, fizika-riyaziyyat elmləri doktoru, professor): - Professor İ.Ş.İbrahimxəlilovun təklif etdiyi metodikadan, Qauss tipli təsadüfi proseslərin tədqiqinə aid nəticələrən təbiətşünaslığın müxtəlif sahələrində geniş istifadə edilir. İqtisadiyyatın çoxlu problemləri üçün də bu nəticələr yaxşı uyğunlaşdırılmışdır.

İbrahimxəlilovun tədqiqatlarından iqtisadi sistemlərin dinamikasının təhlilində də istifadə etmək olar.

N.V. Smirnov (Rusiya Elmlər Akademiyasının müxbir üzvü): - İbrahimxəlilovun ehtimalların dəyənətli paylama qanunlarının parametrlərinin qiymətlərinə aid bəzi elmi nəticələrini mexanikanın müxtəlif sahələrinə müvəffəqiyyətlə tətbiq etmək olar.

V.S. Korolyuk (Ukrayna Elmlər Akademiyasının akademiki): - Professor İ.Ş.İbrahimxəlilovun tədqiqatları Qauss paylamalarının sonsuz ölçü-lü fəzaların statistikasına həsr olunub. O, sonsuz ölçülli fəzalarda bir müşahidə əsasında paylama parametrlərinin qiymətləndirmək üçün müxtəlif əsullar təklif etmişdir.

İbrahimxəlilovun böyük elmi nailiyyətləri ilə bərabər, elmi kadrların hazırlanmasında da eməyi çoxdur.

Ozəməksevərliyi, bacarığı, işgüzarlığı ilə seçilən riyaziyyatçı-alim, professor İ.Ş.İbrahimxəlilovun 70 yaşı tamam olmuşdur. Ona yubiley münasibəti ilə uzun ömr, möhkəm cansağlığı, işində böyük müvəffəqiyyətlə arzu edir. Qoy, o, bundan sonra da ömrünün xoş günlərini yaşasın, respublikamızda riyaziyyat elminin inkişafına öz tükənməz qüvvə və bacarığını sərf etcin.

Beybala ƏLƏSGƏROV.

DÜŞÜNMƏYƏ DƏYƏR NIYƏ BİGANƏYİK?

hərdən düşünürəm: Görəsən, nə üçün ci-binde "göy kağız" gəzdirlərən yeri yuxarılar, varı-dövləti bilik və savad olanların yeri aşa-ğılardır? Belələrinin var-dövlət başlarında aşsa da, Bakının hər tərəfində villaları ucalsa da, bala-ları xarici markalı avtomobilərdə gəzsələr də, heç vaxt xeyriyyəcilikdə yoxdular. Çünkü, hacı Zeynalabdin Tağıyev kimi xeyriyyəçiləri heç vaxt yada salımlar, onlardan ibrət götürmürələr.

Görəsən memlekətimizin günahı nədir ki, torpağının xeyli hissəsi düşmən tapdağında, qo-calıları vətəndə ölmək üçün bir qarış torpaq həsatında, qız-gelinlərinin gözleri yaş içərisindədir? Görəsən, bunların cavabını Dünya bilirmi, yoxsa bizləri sinağa çəkir?

Axi bizim döyüşkən, vətənpərvər xalqımız var. Bunu tariximiz də sübut edir. Bizə bir Ko-roğlu nərəsi lazımdır. Birçə nərə bəsdir ki, Azərbaycan xalqı bir qılınc altında birləşib, tor-paqlarını geri qaytarsın. Bəs niyə bunu edə bil-mirik?

Nəyə görə bir yadelli bizi qonaq gələndə, az qala ona canımız da verməyə hazır olan bizlər, bir-birimizə qarşı biganəyik? Yadellilər isə bizi qarşı ümumiyyətlə soyuqdurlar. hacı Zeynalab-dinin sözləri yada düşür: "Bizde adamin boynu-nun köküne də vursan, sənə səcdə edəcək..."

İndiki zamanda zəngin olmaq böyük fər-x imiş. Biliyi at qalsın başının altında, sonra işlə-dərsən. Rokfeller demişkən: "Görəsən zənginlik göylərin xeyir-duasını, yoxsa lənetini bəxş edir?"

Bu dünyada incik gəzmək istəmirəm. Arzum budur - haqq-ədalət yerini tutsun. Çöhrlərdə sevinc görünsün. İnsanların üzünə baxanda, xoşbəxt gələcəyə ümidi görüm. Bəlkə əlbir ol-saq, axtardığım həqiqəti taparıq?

Aytac BALASQIZI,
Azərbaycan Beynəlxalq Universiteti
Jurnalistikə fakültəsinin I kurs tələbəsi.

SADƏ İNSANLAR “HƏYATI SEVƏ-SEVƏ YASAYIRAM”

Nədənsə qələm sahibləri sade in-sənələr haqqında az yazırlar. Məş-hur və tanınmış adamlardan, yüksək vəzifə sahiblərdən, varlı və imkanlı insanlardan forqlı olaraq, onların aile-mi də, həyatı da çox sade prinsiplərə söykənir. Elimizin ağsaqqalı Məsud Tarıquliyevin dediyi kimi, "sadəlik gö-zəllik və yüksəklikdir. Sadəlik insanlı-ğın zirvəsidir. hər insan sade olmayı, sade yaşamağı bacarmır. Sadə adamların bir amali var: zəhmətə, ai-ləyə, el-obaya bağlanmaq, həyatı se-və-sevə yaşamaq. Ömrümün 68-ci baharında məni gürmə saxlayan da həyatı sevə-sevə yaşamamışdır."

Təmkinli və səbri olması ilə diqqəti cəlb edən, üzündən nur yağan Məsud Tarıquliyev həm də inca yu-moru ilə seçilir. O deyir ki, bahar martdan deyil, fevraldan başlanır. Özünü hamidən dövətli sayıır. "Ən xoşbəxt adam da mənəm" deyir.

Təccübələr soruşuruq:

- Siz metroda işləyirsiniz, hamidən neca dövlətli ola bilərsiniz?

Gülümşəyib cavab verir:

- Mən metroda 37 ildir ki, işləyirəm. Həmin illər ərzində bu sahəye bəslədi - yim məhəbbət, sərf etdiyim zəhməti hansı var-dövlət əvəz edə bilər?

Anladığ: həm zarafat, həm həqiqət. İndi də bahardan səhəbt salıraq:

- Bəs baharın fevraldan başlanğıcını nəyə əsasən deyirsiniz?

Təmkinlə cavab verir:

- 1936-ci ilin fevralın 23-də Qusar rayonunun Kəhnə Xudat kəndində anadan olmuşam. 1967-ci ilin fevralında isə Bakı metropolitenində işə başlamışam. Mənim üçün hər iki ha-disə əlamətdardır və uğurludur. Odur



ki, fevralı ömrümün baharı hesab edi-rəm. Yaşadığım illərə boylananda qışdan-borandan daha çox bahar yadımda qalib. Çünkü xoşbəxt günlərim əzab-əziyyəti anımları qat-qat üstələyib. Qəti yəqin etmişəm ki, insan öz işi, güclü və əməli ilə xoşbəxtliyinə nail ola bilər. Şair demişkən: "Səadət hər kəsin öz əlinindədir..." Bu fikirlə tam razıyam.

Bir qədər səhəbtən sonra M.Tar-ıquliyevin dediklərinə şərık olursan. Onun həyatda qazandıqları da bunu sübut edir. Böyük Vətən müharibəsi illərində cəbhədə igid rabitəçi kimi ad çıxmış atası Əhməd kisinin yolunu davam etdirmək istəyən Məsud Tarıquliyev Bakı Statistika Texnikumu bitirib Azərbaycan Politeknik İnstitutunun avtomatik elektrik rabitəsi fakültəsinə daxil olub. Dostları həmin dövrü "Məsudun hünəri illi" adlandırırlar. Çünkü o, eyni vaxtda Azərbaycan

Sənaye İnstitutuna da qəbul olunmuşdu. Lakin birincini seçdi.

Bakı metropolitenində M.Tariqulı - yev müxtəlif işlərdə çalışıb: rabitə elektrik montyori, elektrik məxaniki. Sonra onu İMB və rabitə xidmətinin istehsalat-texniki şöbəsinə keçiriblər və burada mühəndis işləyib. Bir müd-dət rabitə distansiyasının rəisi vəzifə-sində çalışıb. Hazırda "Rabitə-6" sa-həsində işləyir, "Gənclik", "Nərimanov", "Ulduz", "Əzizbəyov" stansiyalarına xidmət göstərir. Əməkə fərqləndi-yinə görə dəfələrlə təşəkkür alıb. Çoxlu yetirmələri var. Onlardan Müslüm Kərimov hazırda Moskva metropoliteninin məsul sahələrində birincə rəhbərlik edir.

Kollektivdə böyük hörmətə və nü-fuza malik Məsud Tarıquliyev İMB və rabitə xidməti sahəsinin həmkarlar it-tifaqı komitesinin sədri vəzifəsində də çalışıb. Əmək adamlarının Moskvaya və başqa şəhərlərə səfərlərinə başçılıq edib. Qabaqcılardan biri kimi vaxtilə Çexoslovakiyaya gedib.

Bu, onun 37 illik qısa əmək bioq-rafiyasıdır. Sədə, tömərəqsız, amma sevə-sevə yaşadığı bu həyatda beş uşaq atasıdır. Üç qızı və iki əkiz oğlu var. Oğlanlarından Emin metroda rabitəcidi. Atası kimi o da işini çox sevir. İkinci oğlu Zaur İstanbulda təhsil alır. Nümunəvi ata kimi övladlarının təbiyili böyüməsindən, savadlı olmasından ötrü əlindən gələni edib. Övladlarının uğurları ona əsl bahar bəxş edir, ömrünü beləcə fərəh və fəxarət-le yaşayır...

Roza HACIMURADOVA.

Чи халкъдихъ тарихда кважа тийдай гел тунтай гзаф къегалар ава. Абуру чешнелудаказ, гъараца сакла къуллугъ авуна лезгийриз. А ксарин арада ахътинбур ава хъи, абуручи чалакни мединитик лугуз тежедай къван чехи пай кутуна. Ихътин са инсандинкай я зи ихтилат.

И дуныядя тек са мурад авай адахъ: хайи халкъдиз къуллугъ авун. Ашуку тир ам вичин ватандал, дамахдай ада лезги-виледи. И кланивал адан рузыдик квай. Ада эвээда затни клан тахъана, риклин сидкъдай къуллугъзвавай халкъдиз. Вичин умур күсни гъайиф татана халкъ паталди серфазавай. Лезги чал вилик тухун патал ара датланя женг чугвазвай ада. Гъакысагывиледи зегмет чугун, вижданлувлани ватанпересвал хас тир ада. Вичин тъвар виринриз сеили хъяй и камалэгъли Мегъамед Гъажиев тир.

Са гафи авачиз, лезги халкъ савадлу хуунхъ чехи пай кутур и алым Дагъустандин филологиядин илимда вакъяна тир. Гъавиляй и илимдин ахътин гел авач хъи, анай М.Гъажиеван хат!, адан гел такурай. Сад лагъайди яз ада чи чалан илимда вичел къведалди садани туплалай тавур гзаф месэлэяр та-мамвиледи чирна ва лап къиметлу илимдин къалахар арадал гъана.

Мегъамед Гъажиев 1887-йисан 10-декабрдиз Дагъустандин Мегъарамдхурье дидедиз хъана. Кел-хъинал рикл азур бубади 5 йис тамам хъайила ам Мегъарамдхурье мектебдиз ракъурна. Ина кёлзаявай аялрий ам тек са гъеччи-виледи въз, гъакыни алакун-ралди, хци зигындалди тафаватлу жезвай. Гъавиляй са йисалай муаллимрин меслиятдади ам Алкъадар хурумын мектебдиз ракъурна. А девирдин тъвар-ван авай и мектебда Мегъамеда 5 йисуз кёлна. Анаг тафаватлувиледи акъалт-прай жегшил гада гъульчай Къасумхурьин училищедиз гъахъана. Инаг къутяяна, Мегъарамдхурье жуьреба-жууре къалахар акъавазна. Хуруун идарада къындар, участковый комиссар ва маса везифайран хъайила вичин ватанэгъиль-риз гзаф къайгъударвал къалурай ада жемятдин арада чехи гъурмет къазан-мишна.

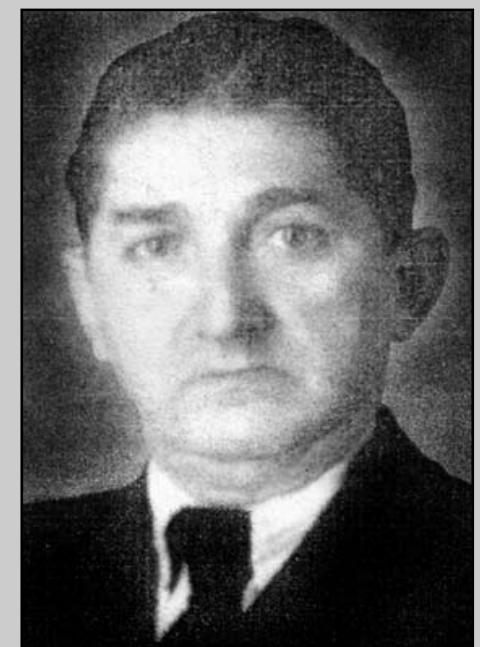
Лезги, табасаран, къириц чаларий гъейри урус ва араб чаларни хъсан-диз чидай ада. Гъульчайн йисара азербайжан ван неэмс чаларални хайи чалан хъиз кел-хъин ийизвай. Рикле муммин-вал авай ада Музыкальный хуралай, чизвай, араб чалан басмадай акъатнавай ктабар келзаявай. Большевики мискина чук-турлиз араб гъарфаралди акъатнавай вири ктабар цүз веъена куз акур Мегъамед и гъахъузувилериз таб гуз тахъана къалахалай эляччна. Гъа идалди жегшил гадади большевикрин власть неъздавайди ашкана.

Хуруун виридалайни савадлу жегильдин и гъерекатдай чник къала - буулух акатай агъсакъалри ада къалахадарун меслят акунач. Ятланы Мегъамед вичин гафунилай эляччна. Садбуру га-фунал къевиз акъавазнавай адак рехнеяр-ни кутуна. Инсанрикай, абурун акваз-такваз дегиши жезвай тъуларикай рикл ханвай, гъахъузувилер къабулиз жезвай Мегъамед Эхирин ктабрий агатна. Къве йисуз хуруй санизни акъатнавай. 1920-йисуз Дербентда муаллимвиле курсар ахъя хъайила, ам гъанз рекъе гъатна. И курсари адан умурдин рехх тайнарна, адан рикле лезги чалаз мумгульбатди къил хажна. Инаг акъалттарай Мегъамеда умурдин эхир-

ЧИ СЕЙЛИБУР

ЧАЛАН

ЖЕНДЧИ



далди лезги чалан муаллимди хъиз аялриз чирвилер гана. Са шумуд йисуз Мегъарамдхурье ва Къасумхурье муаллимвиле къалахана. 1924-йисуз ада Къубада муаллимвиле курсара кёлна ва гъа чалалай азербайжан чални хъсан-диз чирна. Азербайжандин лезгийрин нугъатди лагъайта, вичин девлетгъуви-леди адан фикир желба. Дербентдин I категориядин мектебда муаллимвал авур, ликбездин инспекторвиле къалахай Мегъамеда гъакыни немс чал дериндей чирнай.

1931-йисалай М.Гъажиева вичин умур лезги чалан илимдин серфана. Дагъустандин Педагогикадин Институт акъалттарна Москвада аспирантурада кёлна. 1946-51-йисара ада Дагъустандин Тариҳдин. Чалан ва Литературадин Институтда Дагъустандин чаларин сектордиз регъбервал гана, гъакыни Дагъустандин Гъукуматдин Педагогикадин Институтда къалахана.

Михъи рикл авай, йиф-югъ талана гъакысагывиледи зегмет чугвазвай Мегъамед Гъажиев садбуру хъиз лайихлу тъварихни везифайрих гелкъивенач. Филологиядин илимда вич са вакъяна тир, гзаф алимирзир тарс гайи и инсанди докторвиле диссертация дунъя дегишшардайдалай са шумуд варз вилик хвена. 1958-йисан 20-мартиз 70 йиса аваз рагъметдиз фейи алимди вичелай гъульчайни са чехи институтти тадай хътина ирс туна. Алимирдин са анжака эсеррин тъварар къхтойла, чехи ктаб арадиз къведа.

М.Гъажиев лезги чалаз талукъ гафар - ганрин автор я. Лезги халкъдии къенин ийкъалди менфят къачузай, гъелени вичин тай авачир, 1950-йисуз басмадай акъуднавай, 35 000 гафунай ибарат тир "Урус чаланни лезги чалан словарь" ада чи чалаз хажнавай чехи гумбет я. Исятда лезги чалаз галаз машшуль ксари М.Гъажиеван аъгадик галал ктабрий гегъеншдиз менфят къачузва: "Лезги чалан терминин словарь", "Лезги чалан

орфографиян словарь", "Орфография - дин къайдаяр", "Русско-лезгинский школьный словарь" ва мсб.

Адан илимдин ахтармишунрих час-парар авач. Лезги чалан фонетикадин кыилин месэлэяр, морфологиядин, син-таксисдин, лексикографиядин, диалекто-логиядин гзаф проблемаяр туплалай авуна ада. Лексиколог ва лексикограф хъиз ада чи чалан илилак машгъур тир. Кав-казоведри ам Дагъустандин халкъарин алимирин арада виридалайни зурба синтаксист яз гысабзавай. Адан кандидат-виле докторвиле диссертациянни лезги чалан синтаксисиз талукъарна - вайбур я. Вичин къве чехи эсерда: "Синтаксис лезгинского языка. Простое предложение" ва "Синтаксис лезгинского языка. Сложное предложение" ктабра ада лезги чалан синтаксисин къетленви - лер гегъеншдиз къалурна.

Уруссин тъвар-ван авай чалан алым Л.И.Жиркова М.Гъажиеваз лезги чалан зурба алимирзид хъиз чехи къимет ганай, гъакыни урус чалай хъсандин къил акуд-зайвай камалэгъли хъиз адаль гъамиша меслят гъидай. Гъавиляй вичин машгъур "Грамматика лезгинского языка" (1941) ктаб кёлна ада зурба синтаксисин къимет ганай. Редактор хъиз М.Гъажиевавай талабнай. Редактор хъиз М.Гъажиевавай зегъметдиз лайихлу къимет гайи Л.И.Жиркова Къафъаздин чехи алимиркай садан редакторвиледи ктаб акудун бахтлавал тирди къеид авуна.

Лезги шаиррикай Е.Эминан, С.Сулайманан, Х.Тагыран эсерар чандиз гъазурна, абурун гъакындин макъалаяр къхъе М.Гъажиев вичин хъсан шаир тир. Адан поэзиян чал михъивиледи, рифмайрини метафорайрин девлетлу - виледи тафаватлу жезва. Ам гъакыни хъсан перевоподчик тир. Ада Пушкинан, Тургеневан, Л.Н.Толстойн, Чехован, Горькийдин, Маяковскийдин, Шолохован эсерар лезги чалаз элкъурна.

Дагъустанда М.Гъажиевалай гъейри ахътина са кас авач хъи, 20 йисан къене

ирид йисан ва юкъван мектебрин вири синифар патал хайи чалан учебникар тъукъуррай. Ам гъакыни 30-йисара ахъя хъайи жуъре-жууре мектебар патал учебникрин автор я. И ктабар гъам алымдал чан аламаз, гъамни ам дуныядилай фейидалай къулухъса шумудра чап хъана. И учебникар М.Гъажиева сифте яз ва тэкдаказ тъукъуррайди фагъум авуртла адан тъварцих "феномен" гаф гилигна къанзава.

М.Гъажиев хъсан диалектолог тир. Вичин умурдирин эхиримжи йисар ада Къуба диалект чируниз серф авуна. Тзазай къвачер гужуналди ялияз-ялияз, ара датлан ам Къарин, Къубадин, Худатин хуэрера къекъведай. Адан "Кубинский диалект лезгинского языка" ктаб и диалектдикай къхенвай гзаф къиметлу эсер я. И эсердади М.Гъажиева, санлай къачурла, лезги диалектология илимдин бине кутуна.

М.Гъажиев рагъметдиз фейила адан архивдай гзаф къиметлу эсерар жағнай. Абурун арада "Лезгийрин маҳар", "Лезгийрин хетар", "Къуба диалектдиз талукъ материалар", "Лезги чалан пунктуациянин къайдаяр"... тъварар алай, гъилин хатларалди къхенвай къватлар авай.

"Чалан битав словарь" (толковый словарь) акудун алымдин чехи мурад тир. Ада и къалахдин винел гзаф йисара зегъметни чулуна, анжака ажади ада зъиле къур и кар къилиз акуддай мумкинвал ганач. Ятланы и рекъяи адан веревирдер, дагъустанви лексикографар патал вижевай программа я.

Мегъамед Гъажиев дуныядилай фейидалай инихъ 46 йис алатнава. Анжак адан илимдин къалахри чипин къиметлуval къедалди хъенва ва мадни хъун хъйнида, вучиз лагъайта абур хайи халкъдик, хайи чалак рикл кана, ватанпересвиледи арадал гъанвайбур я.

Седакъет КЕРИМОВА.

ЛЕЗГИНСКАЯ ТРОПА

Сотни лет назад лезгины, совершая набеги на грузинские деревни, протопали тропинку из Дагестана в Грузию. Местами она проходит вдоль границы Азербайджана с Дагестаном. Есть даже отрезок, где, стоя на краю обрыва, видишь и Дагестан - он слева, и Азербайджан - справа, и даже границу, проходящую между ними. Этой тропой пользуются до сих пор туристы и местные жители по обе стороны границы. "Лезгинская тропа" даже отмечена на карте. Вся грузинская часть тропы проходит по Лагодехскому заповеднику.

Тропинка начинается в самом Лагодехи. Отсюда до метрости - первого пункта назначения - 16 километров. Местные ребята поднимаются за пять часов. Четыре часа - реекорд. Но слышится, что здорово парни уже на полдороги упрашивают повернуть назад. Не подготовленный к походу человек, даже без рюкзака, будет подниматься часов 9-10 - дорога очень трудна, хотя на первом взгляде - это всего лишь тропинка в густом лесу. С одним "не подготовленным" связана анекдотичная история: поднявшись на метеостанцию, он позвонил

по мобильнику домой, умоляя родителей продать все и нанять вертолет! "Сам я отсюда уже не спущусь!". "Вертолет" стал почти легендой, свидетельствующей о том, насколько труден путь до метеостанции.

Второй отрезок пути (22 километра) почти полностью проходит в альпийских лугах. Нужно взбираться на горные хребты, спускаться в долины и ущелья, снова подниматься и вновь спускаться.

Здесь везде растет рододендрон. Его собирают и делают из него чай. Альпийский чай это листья рододендрона, иногда еще и смородины или чабреца. Альпийское топливо для ча-банов - навоз овец. Альпийский воздух - это многократный усиливатель аппетита. Есть хочется даже сразу после еды.

Серпантин лагодехцы называют "пружинками". Звучит забавно, но вотходить по этим "пружинкам" - дело нелегкое. Кажется, что путь увеличивается в несколько раз. Когда пытаешься идти напрямик, то понимаешь, что лучше уже петлять по альпийским лугам, чем, застыдясь, карабкаться напрямик. Кстати, кислородное голодание здесь не ощущаешь: медленно поднимаясь пешком, постепенно привыкаешь к изменению атмосферы.

"Лезгинская тропа", состоя-

щая по большей части именно из "пружинок", настолько древняя, что во многих местах превратилась в канаву. В дождь такие участки тропы наполняются водой, иходить по ним особого удовольствия не доставляет. Впрочем, в альпийских лугах вы будете мокрым с ног до головы в любом случае - был дождь или нет. Роса здесь очень обильная, а травы высокие.

На вершинах большинство холмов из плоских камней сложены двухметровые столбики, сооруженные чабанами. Кто-то считает, что это помогает чабанам ориентироваться при переходе скота, другие же считают, что чабанам просто делать нечего.

Надо сказать, что сам маршрут гораздо красивее, чем его конечная точка. А конечная точка маршрута - озеро на высоте почти 3500 метров над уровнем моря. На две трети оно наше, на одну третью - российское.

Рядом, чуть ниже - и слева, и справа - есть еще озера. Одно из них - с плавающими островами. На таком острове может одновременно находиться человек пять, и он даже не покачнется. Летом, после таяния снегов, в озере растет уровень воды, она подмывает основание части берега, и новый кусок земли с травой пускается в свободное плавание.

Всего здесь около восьми озер. Каждое красиво по своему и только издали. Вблизи обнаруживаешь, что в слишком холодной и неглубокой воде плавает уйма лягушек, а дно покрыто слоем ила, ходить по которому не очень приятно.

Погода в горах меняется быстро. Только что видяли солнце и было жарко, как на пляже, а сейчас уже холодно как на Северном полюсе. Но лучше уж холод: на солнце в горах наверняка обгоришь так, как никогда не сможешь обогреть на море.

Но самое странное чувство я испытал, стоя у истока реки. Ты знаешь, что внизу она полноводна и сильна, может снести целую деревню, выворотить с корнями вековые деревья, обрушить скалы... А тут прозрачный ручеек, из которого пьешь ледяную воду, стоя на коленях.

Каждого из нас поражали разные вещи. Кто-то, уже на обратном пути, задумчиво сказал: "Не понимаю, как лезгины могли совершать свои набеги. Пройти такой путь, укради красоту краевидиц и бегом возвращаться обратно..."

Гига ЧИХЛАДЗЕ,
Тбилиси.

ЦИЙИВИЛЕР

МАДНИ ПАРА ЖЕЗВА

Къвердавай къецепатан улквейри Азербайжандиз мадни пара инвестиция гузва. Алатай йисуз СНГ-дин улквейрин арада инвестиция виридалайни артух хънвайди чи республика я - 71 процент. 2002-йисан делилрив гекъигайла, и рекъем Гуржистанда 68, Эрменистанда 41, Беларусда 18, Молдовада 16, Уруслада 12,5, Кыргызистанда 9 процент я. Алай вахтунда Азербайжан мадаравилин рекъяй ара датана вилик физвай улквейрин жергедик акатзана.

ЭЦИГУНРИН АРА АТИУЗВАЧ

Къве йис виликан делилрив гекъигайла, Азербайжанда цийиз эцигнавай квалерин къадар 60 процентдилай гзаф хънва. Цийи квалерикай 2560 Билесуварда, 2021 Фузылула, 150 Агъдамдин Ерги поселокда, 126 Шемкирдин катуниз мажбур хънвайбур яшамиш жезвай поселокда, 160 Бакудин Рамана поселокда эцигнава.

Санлай республикадин агъалийри цийи квалер эцигун патал 321,3 миллиард манат пул серфна. Анжах 2003-йисуз эцигнавай квалерин умуми яшайишдин майдан 1 миллионни 254 агъзур квадратметр къван я. Алатай йисуз Бакуда, Генжеда, Сумгаитда, Ленкоранда, Кубада, Абшеронда, Агъдаша, Къазахда генани гзаф квалер эцигна.

ЭЛКЪВЕЙ РЕХЬ

Азербайжандин кеферпадни къблепад галкъурдай цийи рехъ Бакудин къереходай тълз фида ва шегъердиз гъхъзвай рекъерик каҳаҳдач. Ихътин рехъ кутун арабрин Абу-Деби фондуни хиве къунва.

Садхъанвай Арабрин Эмирликрин меркез тир Абу-Дебида чи республикадиз 10 миллион доллар кредит гун патал икърар кутуннава. Санлай цийи рехъ кутун патал 28,4 миллион доллар къван тақтатар герек я. Чи республикади рекъиз анжах 3,8 миллион доллар пул серфда. Идалай гъеъри Күйвейтдин Мадравал Вилик Финин Фондунини Азербайжандиз къумек гуда.

ДАРМАН ЖАГЪУРИЗ ЖЕЗВАЧ

Иракда американский аскеррин аксина шенг чуғазвай цийи къуватар пайды хънва. Ибур баянданди тъвтвър я. И завалри аскерар класиз, абурук хамунин начагъвилер кутазва. Цийи начагъвал акатай аскерар хчи тълди къазва, гзаф яхун жезва, абурун хамуна пис лекъяр эмелдиз къвэзва. Гъелеги алимривай и начагъвал сагъариз жедай дарман жагъуриз хънвач. Цудралди аскерар лагъайтла, рекъидай гъалда ава.

ПІАПІРУС ГАДАРДА

Алай вахтунда Англияда папірус гадариз къланзайбурсуз къумек гун патал цийи рекъер жагъурзва. Улыкведин алимар никотиндиз акси вакцин арадал гъиз алахънава. И рекъе абуру са къадар агалкъунарни къазанмишава. Са шумуд раб ягъайдай гъуънзиз папірус чуғазвайда ам гъясатда гадарзва. "Танк" тъвар алай цийи препарат 2007-йисуз маса гун къети авунва.

БИШИ ЖЕЗВА

Европадин отоларингологар къеве гъятнава. Абурук къалабулух кутунвайди жегъил несил къвердавай биши хъун я. Духтурин фикирдалди, ихътин гъал арадал атунин къилин себеб дискотекаяр ва концертар я. И мярекатар лугъуз тежедай къван ван алайбур, ванцин гуж 100 децилдилай артух тирбур я. Ихътин ван - ци 40 сят къван вахтунда инсан биши ийизва.

Къел гъардан жуван рикъик къанда.

Лезги халкъдин мисал.

ДУРДИЯДИН ЧІАЛАР



ДУРДИЯ РАХЫМОВА,
ДАГЕСТАНДИН ХАЛКЪДИН АРТИСТ

Дурдия Рахимова! Хайи халкъ ва меденият патал вичин умур серф авур лезги тават! Гзаф йисара гъакъисагъивелди зегъмет чугуна Дагъустандин халкъдин артист хътина лайхлу тъвар къачур чехи сеняткар! Чи халкъдин манийрал чан ххай, чи авазар виринриз сейли авур, хайи музика вилик туҳунин кардик лугъуз тежедай къван чехи пай кутур лезги билбил, чахъ авай са Дурдия!

Шумудни са йисара Стап Сулейманан тъварунихъ галай Лезгийрин Гъукуматдин Муздратеатрда къалахай **Дурдия Рахимовади алай** вахтунда Дербентда Азербайжан Драматеатрда къалахзава. Лезги драматургин эсерар азербайжан чалаз, азербайжанви авторрин эсерар лезги чалаз элкъульзазай Дурдияди хайи чалалди лирикадин шииарни теснифазва. Агъадихъ чна ада чи редакциядиз ракъурнавай са шумуд шиир чапзава.

ГЪИНВА ВУН?

Дарих я зун ви дидардихъ азиэди,
Хабар къванин ваз гъалдикай аван зи?
И начагъдиз чара авач, лугъумир,
Вал ала вил, вав гва анжах дарман зи.

Гъед яз гузмач за ишигъ мад чилериз,
Валай гъеъри сад аквадач вилериз.
Гъикъван гагъди килигин ви рекъериз,
Ша, агакъя начагъдив вун, лукъман зи!

Вун галачивиз михъдак вилин накъвар за,
Квадарнава гъамишалух ахвар за,
Ахъя тунва къе ваз рикъин раклар за,
Бес гъинва вун, я рикъ алай мугъман зи?

ХУДА РИКІЕ

Мугъульбатди кайи касди рикъивай
Худа рекъер, ашкъидин дерт къатана.
Садни таҳвый къанивилин рекъивай,
Мурад къилиз акъудизни тахъана.

Зи гафарин ван хъуъх ваз, зи масанди,
Къуй хъурай чи умур михъиз хъсанди,
Дурдиядиз чида къадир инсандин,
Баъя тъвар за хъуда рикъе датана!

ЗАЗ ВУН АКВАЗВА

Им вучтин сир ятла, вучтин аламат,
Пакаман яраай заз вун аквазва.
Зи рикъ цай къуна кузва мугъульбат,
Цаярин зварарай заз вун аквазва.

Ви чанда гътнавач къанивилин тъл,
Амма зи ашкъи я заз дертни завал,
Минет хъуй, ягъияр хъуъръумир на зал,
Гъед хъана цаварай заз вун аквазва.

Завай ваз ахъайиз хъанач рикъин сир,
Гунағъкар хъанва зун, им я зи тахсир.
Вуч ийин, тежервал мурадрин эхир,
Манийрин чаларай заз вун аквазва!

ЦИЙИ КТАБ

И мукъвара Бакудин "Зия-Нурлан" чапханади вич лезгийрин жегъил шаиррин жергедик акатзай Гульбес Асланхановадин "Вун рикъиваз" тъвар ганвай шиирин ктаб басмадай акувуда. 2003-йисуз Дагъустандин Гъукуматдин Университетдин Дагъустандин филологиядин факультет акъалтларай Гульбес Асланханова алай вахтунда гъа университетдин аспираント я.

Сифте яз шиирап къхинин рекъяй вичихъ алакъунар авайди "Самур" газетди винел акувудай Гульбес и рекъяй вилик финиз къумек гайдидини чи редакция хъана. Сад лагъай гъилера адан шириар "Самур"да чап хъана. Гуъгуънай Гульбесан шириар чи редакцияди тъукъурина 2000-йисуз басмадай акувудай "Акъята шегъредиз" къвалидлак акатна.

Ктаб арадал гъун патал жегъил шаирдик руғъ кутурдини "Самур"дин колектив хъана. Аквазивайл, ктабдин редактор М.Меликмамедов, сифте гаф къхьиди С.Керимова я.

Вичин сад лагъай ктабдалди жегъил шаир чи поэзиядиз цийи фикирар, цийи рангар гъиз, келдайбуру хайи чил, хайи чал къанадиз алахъзава. Г.Асланхановадин лирикадин шириар мугъульбатдин михъи ва умун гъиссер вине къазвай, къанибурувай вафалувал тълабзай, поэзиядиз тақтатрикай бажарагъдалди менфят къачуна, везинлу чалалди къевнай, рикъ хъуътлардай чалар я. Са гафни авачиз, яратмишунрин рекъе шаирдин сифте ва кеврек камар къвердавай мягъкембур жеда ва ада мадни



хъсан шириар къхида. Сифте гафуна къейд авурвал, Гульбеса келзавай-бурун вилик жавабдарвал гъисс авуна гъиле къелем къунва. Поэзиядиз машъгулат ва я машгъур хъунин рекъерий сад хъиз килигизавай жегъилрилай тафаватлу яз, Г.Асланхановади ам вичин рикъин ван, залан пар ялун хъиз къабулнавайди "Вун рикъиваз" ктаб келай гъар сада къатлунда.

"Теснифа за" ширида жегъил шаирди къхъенва:

Теснифа за халкъдиз шишир,
Жедалди зи царап хуш.
Зун гафунлай элячы тийир
Лезги руш я, лезги руш!

Ваз мадни чехи агалкъунар тълабзава чина, лезги руш! Вуна эхирдал къван гафунлай элячы тавуна, келдайбурун рикъер шадардай цийи ктабар арадал гъидайдан чалахъ я чун.

"САМУР"

ХКЕТ

Мугъмандал рикъ алай са эчех - ваз авай. Рикъ михъи, супра ачуҳ тир и касдин къвализ мукъва-къилияр, ярар-дустар фад-фад илифдай. Адани гъар гъилера гъер тукъуна, мугъманриз тъүн-хъун гана, гъуърметдадли абур рекъе твадай. Са ахцегъвини ара-ара къведай и къвализ. А касни гъамиша рази яз хъфидай инай.

Къарикий са къуз эчхевидин рикъел вичин ахцегъви хванахва акъалтда. Ада вичин папаз лугъуда:

- Заз Ахцегъин базардиз маса гудай шей-шүй тухуз, гъакъни жуван хванахвадал къил чуғваз клан - зава, къари.

Гъа икъ азим паярни къуна Ахцегъиз рекъе гъатда кас.

Алишверишдик къил какахъай адад базарда гъа ахцегъви душшуш жеда. Абур къульгъе дустар хъиз гуъръушмиш жеда, жузун-качузунар ийида. Анжах ахцегъвиди мугъмандин къвализ телкифада. "Шегъердин чакда гъясатда мугъман къабулун рөгъят кар туш, герек тир гъазурвилер авуна, ахпа эверда жеди заз ада", - фикирда къульзуда.

Са шумуд югъ алатда, амма ахцегъвидин суракъ акъатдак. Муъжуд лагъай юкъуз экуънахъ базардиз атай ахцегъви дустунив къайидаказ раҳада ва мадни азаз къвализ ша лугъуда. Ахцегъвидин чанди цай къада:

- Хийир хъуй, за гъар гъилера гъер тукъуна вун илифарда, амма вуна заз садра къванни къвализ ша лугъуваз хви?

Касди аттай жаваб вугуда:

- Ахцегъин базарда экуънахъ фад ваз салам гун са гъерейни тушни?

Желил ЯЛАМАВИ.

“САМУР”ДИН МЕКТЕБ

“ЗУН ВАТАНДИН ХВА Я УЛТКВЕМ”

ЗАБИТ РИЗВАНОВАН ШИИРРИКАЙ ВЕРЕВИРДЕР

Гъар цувкедиҳих вичин атири, гъар билбидиҳих вичин мани ава. Гъар инсандиҳиҳни вичин рехъ, фагъумар, къатунар ава. Шаирарни гъакл я. Гъар шаирдиҳих вичин ширират авайди я. Халкъди вичиз қлани шаир гъамиша риклек худа, адан ширират хуралай эзбериз, чин веледривни агакъарда. Ихтиян шириррикай садни элдин рекье шем хъиз къуқунар, чирағ хъиз кайи Забит Ризванов я. Ам ватан, халкъ қлани ватанперес шаир я. Ада лезги халкъ, лезги чил, лезги Ватан паталди вичин умъур серфна. Сеняткар лезги чилин ва төбиатдин ашукъ тир. Самур вац Забитан риклек тал тир. Самур вири вацарилай гурунчек яз қазвай шаирди кхъенай:

Ачкарин ван гъатнава и тамара,
Тапахъариз герек зати туш герчеквал.
Гъа авазар къугъвана чи дамарра,
Кеве гекыгин за Самурдин гурунчеквал..

Дузы я, Самур гъар са лезгидиз қлани вац я. Самур вац лезги чилин символ я, ярашух я. Чи берекатлу чи-лерал чан гъизвай Самур вац галализ лезгидивай яшайиш, умъур гъялил жеда, вучиз лагъайтла гъар са лезгидин дуланажагъ, яшайиш и вацун целди мумкин жезва.

Лезги чилин чиг ацуқъай ялахар, къайи булахар, берекатлу чульлерни Самур вацуз буржлу я:

Силибира, чиг ацуқъай ялахар,
Вацар ава, аваза чаҳъ гъулерни.
Гъисаб жеда чи чилерал булахар,
Берекатлу я гъамиша чульлерни!

Ни лугъуда гъвечибур я чилер чи,
Гъеччи чилел чехи Самур жедани?
Фялевили лигимнава гъилер чи,
Гъеччи рикле чехи сабур жедани?..

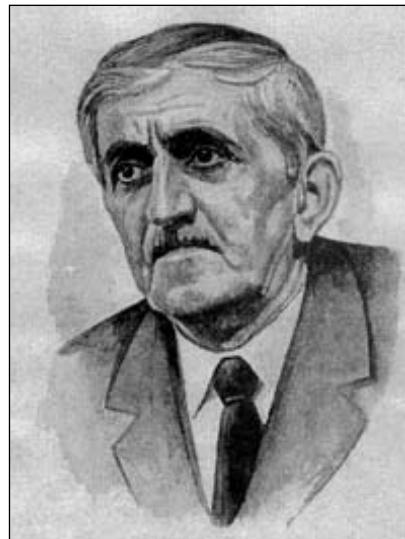
Лезги чилел яшамиш жезвай гъар са инсан шаирди азиз я. Инсанрикай къизвай шаир са мус ятланни вичин къисметдиз рагъ къведайдан ҷалахъ я:

Инсанрикай кхъида за авазар,
Маниярни зегъметдикай жеда зи.
Яшайишда гъатайтлан аязар,
Гъикл хайитлан къисметдиз
рагъ къведа зи.

Забит Ризванов шаирвал вине къизвай сеняткар я. Адан ширирра ширирлий, асул ширирдикай маналу ҷларар, гафар гзаф жагъида ҷаз. Ада вичин шаирвилел, шириррал дамаҳза - ва. “Гынал-гъанал” ширирда сеняткарди вич халкъдин мелериҳ, меҳъеррик квай, гынал-гъанал вичин ширир көлиз риклек күласар элдиз пайзавай са инсан тирди малумарзава:

Кимерални, рекъерални жеда зун,
Шад кас алай ҷгадал за меҳъерда.
Ша талъманаз, элдин патав къведа зун,
Герек ҷлавуз за гъадазни эверда.

Халкъдик, лезги элдик риклек кузвай шаирди ширир анжак хайи халкъ па - талди вав, вири инсанар паталди кхъеди я. Ада лезги чил, лезги къунар яшамиш жезвай вири инсанар, абурун яшайиш, дуланажагъ ишигълаван яз акваз қланзава.



Зи манийрин къуватдалди
Эллар санал агуудава.

Шаир вичин ширир “марфадиз элкъвена дуныяд багъарални никлерал къвадайдан, манияр хъана чимирикleri гъатдайдан” ҷалахъ тир.

“Къелни фу” поэма Забит Ризванован къуватлу эсеррикай сад я. Къелен, фан къадир авачир инсанар негъизавай сеняткарди, “къел стхавал, къел сидкъивал, къел яшайиш, вири я” лугъуз къелен, фан къадир авай инсанриз алхишава. “Къел квай касдин гъар камуних архавилин сел гала” лугъузвай шаир, къелез гъурмет, къелез мадар авур къвалье, хъуре шадвал, берекат, мел жедайдан ҷалахъ я. “Фу зегъмет, фу акъул, фикир, берекат, къуватлавал, шан-шуғъет, сан-гъурметни я” лагъай сеняткарди тек са klyc фу хазинайтив барабар ийизва: фу инсанрин умъур, алимрин, философрин, ширирн илгъам я лугъузва. Са суфрадал фу түйр ксар рекъидали стха же-да лагъайди я чи бубайри:

Чи бубайри лагъанва дузы:
Са суфрадал
Сидкъидали
Гъурметдивди фу түйр ксар,
Рекъидали стха жеда.
Четин ҷлаван архажеда!
Фу метлерал алай итим
Вун патални, зун патални,
Эл патални, ватан патал
Кыил эцигдай архажеда.
Адакай гъич стхадизни
Стхавалдай стха жеда.

Къелен, фан тариф авур сеняткарди поэмадин эхирда вири инсанриз абурун къадир чир хъуху лугъуз эвер гузва, фу авачир, къел авачир гъич са касни тахъурай лугъузва.

Курие Мелик, Къульчукъор Сайд, Стлал Сулейман, Этим Эмин хътин чи классикрин рехъ лайхуливелди да ватан шаир Забитазин абурун хъиз хайи эл, халкъ, лезги чил, ҷал, тарих паро қландай. Ада элдин, элдини шаирдин хатур садрани ханач. Шаирдиҳих вич яшамиш хайи девирдин атири галай, адаҳъ ватандин гуж авай. Гъакл хайила шаирди “и дуныядал зун къван бахтул вуж ала, лагъ, вуж” лугъуз гъарайтай. Шаирди вич бахтул кас яз гысадбазава, вучиз лагъайтла ада ватандикай вичиз сенгер, халкъдикай архажава, къейитлани ватан паталди рекъида лагъана. Ватан қлани, хайи эл патал женг чуғур, халкъдиз экъу рехъ къалурай, “мичи йиферин чиратъ хъайи” Забит Ризванов лезги халкъдин риклера гъамишалу амуқъда. Ватандин ултквем хва хайи Забитан экъу къамат чи гележег несириз чешне я. “Захъ девирдин атири гала” ширирда шаирди кхъенай:

Заманадин руғъ гала захъ,
Девирдин атири.
Эллери зи ҳадаҳ гуѓгуъул,
За - элдин хатур.

Зун ватандин хва я ултквем,
Ватан зи сенгер.
Гъам паталди рекъида зун,
Къейитла эгер...

Зиядхан МУРАДХАНОВ

И дуныядал ажуздан сур,
Игит касдин твэр амуқъда:

Забит РИЗВАНОВ.

В.ШЕКСПИР

ДУНЬЯ ТЕАТР Я

Дунья театр я, малум я и кар,
Артистар я вири: итимар, папар.
Атун, хъфин ава ина гъар садаз,
Роль тамамрун регъят кар хъиз жемир ваз.
Эсерар я ина ирид пердедин,
Ирид роль къугъазава гъар са бендеди.
Сифтедай лап ажуз са аял жезва,
Кстаҳвализ дайм йиф-юғъ ишезва.
Вахтар фена, чехи хъайила бицек,
Мектебдиз бембец гъиз шткун жезва тек.
Ктаб-дафтарди ам ийизва бизар,
Чин атүгъиз, ада дунья жезва дар.
Са тимил ҷлавал ашкъида гъатда,
Риклик мутьгуబатдин ялав акатда.
Сефилдиз ширир лугъуда ярдиз,
Вичин сир ақкъуда ада ашкардиз.
Ахла аскервилин вахтар агақъда,
Виклер яз, адайлай гъар кар алақъда.
Дяведа галтугда ам машгъурилихъ,
Твэр-ван ақъудунихъ жеда ам къаних.
Риклик хъиле зурзун кутада адан,
На лугъуди я ам хер алай аслан.
Вад лагъай сегънеда ам гъаким жеда,
Векъивал гумачиз милайим жеда.
Вилик хкатнавай руфуни чехи,
Ам са къекрез ухшар ийизва хеси.
Къайда-къанундикай жеда ам раҳаз,
Даима несигъат гуз идаз-адаз.
Гъа ихтиян рафтардив, гъа икъл гъар юкъуз,
Алахъда ам вичин роль къиле тухуз.
Ажуз я ам ругуд лагъай пердеда,
Эхиримжи յикъар гысадбиз жеда.
Юғъ-йикъавай адан беден црада,
Пекерин къене ам цам хъиз аквада.
Хуррам, гур ванцикай амуқъда лишан,
Ван аялдин ван хъиз ақъатда адан.
Алтүш жеда адал виш журие азар,
Ийиз жеда факъир йиф-юғъ агузар.
Эхиримжи перде агақъай ҷлавуз,
Алахъда ам вичин шаддаказ тухуз.
Амма зайифили тадаҳ шадвализ,
Цийи къилелай ам жеда аял хъиз.
Магълуб тир гими хъиз къведа къерел,
Секиндиз къабулда атай кар къилел.
Беден тамам зайиф, къуватсуз жеда,
Сарарни амачиз ам ажуз жеда.

Лезги ҷалаз элкъуърайди
Азиз МИРЗЕБЕГОВ я.

КВЕЗ ЧИДАНИ?

ЦИННИН ЙИСАН ЮБИЛЕЯР

И мукъвара Лезги Писателрин Союзида малумат гайвал, 2004-йисуз ағъадиҳъ галай къелемэгълийрин юбileяр къейд авуна қланзава:

Алкъвадар Гъасан (1834-1910) - 170 йис
Стлал Сулейман (1869-1937) - 135 йис
Георгий Лезгинцев (1914-1994) - 90 йис
Стлал Мусаиб (1914-1943) - 90 йис
Ағъед Агъаев (1924-2003) - 80 йис
Искендер Къазиев (1924) - 80 йис
Гелхен Мухтар (1924-1971) - 80 йис
Жамидин (1934-2003) - 70 йис
Ризван Ризванов (1954) - 50

ТАНЦУЕМ "ЛЕЗГИНКУ"



Самые приятные воспоминания останутся у этих милых девушек от курсов "Лезгинки" организованных редакцией газеты "Самур". В течение последних 3-х месяцев Егяна, Эллада, Нармин, Самира и многие другие научились красиво танцевать нашу зажигательную "Лезгинку". А Егяна вот уже год ходит на танцы и завоевала лидерство своим красивым танцем среди сверстниц. Она и ее подруги решили продолжить занятия, которые ведет известный танцор Зейнал Джигерханов в сопровождении живой музыки.

После месячного перерыва, 4-го апреля занятия будут продолжены.



QOSA QANAD

■ Bu yaxınlarda Qusar şəhərindəki İmran həciyev adına 5 sayılı orta məktəbdə yazıçı-jurnalist Valeh Mirzənin "Azərbaycan dövlətçiliyinin qosa qanadı" kitabının müzakirəsi keçirilmişdir. Müəllimlərin və IX-XI siniflərin sağirdlərinin iştirakı ilə keçirilən bu tədbiri açan məktəbin direktoru Novruz Nəzirov görüşün əhəmiyyətindən danışaraq qeyd etmişdir ki, heydər Əliyev şəxsiyyəti ilə bağlı əsərlər öz aktuallığını uzun illər saxlayacaqdır. Sonra N.Nəzirov kitabın müəllifi Valeh Mirzə haqqında geniş məlumat vermişdir. 16 il "Savalan" qəzetində müxbirləkdan baş redaktor vəzifəsinə kimi ucalan, 2001-ci ildən "Azərbaycan müəllimi" qəzetinə rəhbərlik edən Valeh Mirzə jurnalistikə sahəsində uğurlarına görə "Azərbaycan bayrağı" medalına və "Araz" ali ədəbi mükafatına layiq görülmüşdür.

Zəngin materiallar əsasında maraqlı bir kıtəb ərsəyə gətirmiş Valeh Mirzənin "Azərbaycan dövlətçiliyinin qosa qanadı" kitabına yazdığı ön sözde təhsil naziri Misir Mərdanov əsərin bədii dəyərini səciyyələndirərək, onun gənc nəslin təlim-tərbiyəsində oynadığı rolun əhəmiyyətindən danışmışdır.

Kitab ətrafında öz müləhizələrini söyləyən ədəbiyyat müəllimi Rübəbə Balakişiyeva "heydər Əliyev və milli təhsil quruculuğu" mövzusunda öz fikirlərini söyləmiş, mərhum prezentində təhsil sahəsində gördüyü işlərdən səhəbet açmışdır.

Məktəbin sağirdlərinin çıxışlarında səslənən fikirlər hamının diqqətini cəlb etmişdir. S.Pirsəratovanın və Z.Niftəliyevanın hadisələrə bacısı və dövrü səciyyələndirmək xüsusiyyətləri dərin marağa səbəb olmuşdur. Ə.Albinanın, B.Bəhramın, Ş.Aygünün, P.Anarın, Y.Esmirənin, Ş.Esmirənin, N.Jarınanın kitabla bağlı müləhizələri də hamının ürəyincə olmuşdur.

Məktəbin kiçik yaşılı sağirdlərinin ifasında səslənən ədəbi-bədii kompozisiya isə görüşün təsirini daha da artırmışdır.

N.NƏBİOĞLU,
Qusar şəhərindəki 5 sayılı
orta məktəbin müəllimi.

ГАФАЛАГ

гергерин чахар - геркулес
геллегъ, пехир - гурт
зангалар, квачел алукдай кухар - гетры
лемкъе, яц (тамун) - гуша
легв - лоханка
мандав (деведин) - горб
мант (тарал жедай зарарлу бебелуг) - губа
мурз (дагъдин) - гребень
мурз (чукъулдин) - лезвие
кудай дагъ - вулкан
кияр (балқан) - гнедой
къалин кlev (тамун) - глушь
къулац - горбун
саклан, тапус - ларь
пуна - алачук
эклерар, кинияр - лапша
чух (юргъ) - ливень
чафчаф, ктлай кlyс - гнилушка
цур - гололедица

НОВЫЙ АЛЬБОМ

"Ягъ, са лезги гъава!" Так называется второй альбом лезгинского ансамбля "Сувар". Любители родной музыки смогут ознакомиться с полюбившимися народными и авторскими песнями из репертуара ансамбля в исполнении солистов А.Курбанова, Д.Заловой, Р.Пирвердиева, Р.Ибрахимова, Р.Гаджимурадовой, Р.Байрамбековой. В общей сложности, в новый диск вошли 16 (80 минут), а в кассету (30 минут) 12 мелодий.

По просьбе многочисленных любителей музыки, в апреле состоится торжественная презентация нового альбома.

ЯГЪ, СА ЛЕЗГИ МАКЬАМ!



İZİ QALDI...



Onu hamı sadə, xeyirxah, vətənpərvər insan kimi tanıydı. El-obsina sədaqəti, sadə və kasib adamlara maddi və mənəvi yardım etməsi, imkanlı şəxsləri xeyirxahlığı çağırması və bu sahədə nümunə göstərməsi ilə seçilirdi.

1938-ci ildə Xaçmaz rayonunun həsənqala kəndində anadan olmuş Sərdar Nuhbala oğlu Musayev hələ gənclik illərində istədiyi, savadı ilə fərqlənirdi. Çalışqanlığı və bacarığı sayəsində pilləpillə ucalmış, yüksək kürsülərdə əyləşəndə bütün bunlara alın təri ilə nail olduğunu bir an unutmadı, onun ucalmasına xüsusi əməyi olan insanlarla, el-əbaya həmişə minnətdarlıqla və qayğıkeşliklə yanaşmışdı. Təhsil almada qəzəbənən neçə-neçə gəncə, müalicəyə gedə bilməyən neçə xəstəyə yardım göstərmişdi.

Uzun illər Respublika Kənd Təsərrüfatı Nazirliyində məsul vəzifelərdə çəlilşmiş Sərdar Musayev həmişə insanların mənəvi dayağı olmuşdur. Ona gö-

rə de 2004-cü ilin martın 1-də dünyasını dəyişəndə onu son manzile yola salmaq üçün respublikamızın hər yerindən minlərlə adam gəlmişdi. Onu hamı hörmətlə yad edirdi.

Mərhəmətli və ədalətli olması, xeyirxalığı ilə ürəklərdə iz qoymuş bu adam Xaçmaz rayonunda gözəl və yaraşlıq bir məscid tikdirib, neçə kəndə yol və içməli su kəməri çəkdirib. Sağlığında deyərdi: "Bütün bunları eləbə üçün edirəm, tikirəm ki, izim qalsın".

Qaldı da. Allah rəhmət eləsin!

Səfərbəy SƏFƏRBƏYOV.

İLLƏR VƏ TOYLAR

ÇİT TOYU. Çit toyu ailə həyatı qurandan bir il sonra bayram edilir. Ər-arvad həmin gün bir-birinə çit yaylıqlar verərlər.

AĞAC TOYU ilə ailə həyatının beşilliyi bayram olunur. Yubilyarlar bir-birinə ağaçdan düzəldilmiş əşyalar bağışlayırlar.

SINK TOYU nigahın 6 illiyində keçirilir. Mənəsi odur ki, ailə həyatı da sink çəkilmiş qab kimi müntəzəm pardaxlanmalıdır.

MİS TOYU ailə qurandan 7 il sonra qeyd edilir. Ər-arvad gələcək xoşbəxtlikləri üçün bir-birinə mis pul verirlər.

TƏNƏKƏ TOYU nigahın 8 illiyində tamam olanda keçirilir. Həmin gün ər-arvad bir-birinə gözəl mösişət əşyaları bağışlayırlar.

QIZILGÜL TOYU. Bu tədbir ailənin 10 illik yubileyidir. Oraya bəyin sağdıçı, gəlinin rəfiqələri də dəvət edilirlər. Rəqs zamanı hamının yaxasında qırmızı qızılıgüllər olmalıdır.

NİKEL TOYU toydan 12 il sonra təşkil olunur. Ər-arvada xəbərdarlıq edilir ki, nigahlarının parılıtları solmağa qoymasıdır.

SÜŞƏ TOYU nigahın 15 illiyi

münasibətilə keçirilir. Həmin gün şüşə əşyalar bağışlanır ki, ər-arvad münasibətləri də həmin şüşə kimi ləkəsiz olsun.

CİNİ TOYU ailə qurulmasının 20 illiyi münasibəti ilə qeyd edilir. Süfrəye təzə cini qab dəstə qoyulur.

GÜMÜŞ TOYU nigahın 25 ilinin tamam olmasını bildirir. Tədbirə yaxın qohumlar da dəvət edilir. Həmin gün ər-arvad barmaqlarına qızıl üzükə yanaşı güməş üzük də taxırlar.

MİRVARİ TOYU ailə qurandan 30 il sonra qeyd edilir. Birgə keçən 30 il sapa düzülmüş mirvari dənələrinə bənzəyir.

YAQUT TOYU nigahın 40 illiyi münasibətilə təşkil olunur. Nişan üzüyünün üstüne məhəbbət və atəş rəmzi kimi yaqut daş saldırırlar.

QIZIL TOYU ailə həyatının 50 illik yubileyidir, həmin gün çox vaxt köhne nişan üzüyü əvəzinə təzəsinə taxırlar.

BRİLYANT TOYU nigahdan 60 il sonra keçirilir. Mənəsi budur ki, belə möhkəm nigaha heç nə təsir edə bilməz.

МОЛОДЁЖНЫЙ ВЕЧЕР

Долгожданный лезгинский молодежный вечер под названием "ДЕМ" состоится 24 апреля. Создана инициативная группа по проведению вечера. Идет работа над программой. Желающие участвовать могут обращаться по телефонам: 38-88-32, 337-88-38.

ИСКУССТВО В МЕТАЛЛЕ

Все из металла: кузнецкие решетки, перила, двери, мебель с элементами художественной ковки (можно комбинированные со стеклом, деревом, камнем). В кратчайшие сроки по самым низким ценам, включая дизайн, установку, доставку и самое главное нужные советы. Бригада дизайнеров и высококвалифицированных мастеров всегда к вашим услугам. Тел: 47-19-31, 47-19-39, 47-19-49, (850) 611-55-15, Фархад.